

Sentenze della Corte di Giustizia e del Tribunale dell'Unione europea relative a giudizi di cui l'Italia sia stata parte o che abbiano rilevanti conseguenze per l'ordinamento italiano (art. 14, lett. a, della legge 24 dicembre 2012, n. 234)

(luglio-settembre 2016)

1) Sentenze ex art. 258 TFUE – Commissione c. Italia

Non è stata pronunciata alcuna sentenza ai sensi dell'articolo 258 TFUE

2) Sentenze ex art. 260 TFUE – Commissione c. Italia

Non è stata pronunciata alcuna sentenza ai sensi dell'articolo 260 TFUE

3) Sentenze ex art. 108 TFUE – Commissione c. Italia

Non è stata pronunciata alcuna sentenza ai sensi dell'articolo 108 TFUE

4) Sentenze ex art. 263 TFUE – Italia c. Commissione

DISPOSIZIONI ISTITUZIONALI		
Causa	Data	Oggetto
Cause riunite T-353/14 e T-17/15	15 settembre 2016	Regime linguistico – Bandi di concorsi generali per l’assunzione di amministratori – Scelta della seconda lingua tra tre lingue – Regolamento n. 1 – Articolo 1 <i>quinquies</i> , paragrafo 1, articolo 27 e articolo 28, lettera f), dello Statuto – Principio di non discriminazione – Proporzionalità
FINANZIAMENTI EUROPEI		
Causa	Data	Oggetto
T-695/13	13 settembre 2016	Contributo finanziario – Progetti di interesse comune nel settore delle reti transeuropee dei trasporti e dell’energia – Realizzazione di uno studio per lo sviluppo intermodale dell’aeroporto di Bergamo-Orio al Serio – Determinazione dell’importo finale del contributo finanziario – Costi non finanziabili – Errore di diritto – Obbligo di motivazione

4a) Sentenze ex art. 263 TFUE – Ricorsi d’annullamento in cui l’Italia è intervenuta

Non è stata pronunciata alcuna sentenza ai sensi dell’articolo 263 TFUE in cui l’Italia è intervenuta

5) Sentenze ex art. 267 TFUE – Pregiudiziali italiane

AMBIENTE		
Causa	Data	Oggetto
C-147/15	28 luglio 2016	Rinvio pregiudiziale – Tutela dell’ambiente – Gestione dei rifiuti – Direttiva 2006/21/CE – Articolo 10, paragrafo 2 – Riempimento dei vuoti di miniera con rifiuti diversi dai rifiuti di estrazione – Conferimento in discarica o recupero dei suddetti rifiuti
APPALTI		
Causa	Data	Oggetto
C-225/15	8 settembre 2016	Rinvio pregiudiziale – Articolo 49 TFUE – Libertà di stabilimento – Giochi d’azzardo – Restrizioni – Motivi imperativi di interesse generale – Proporzionalità – Appalti pubblici – Requisiti di partecipazione ad una gara d’appalto e valutazione della capacità economica e finanziaria – Esclusione dell’offerente per mancata presentazione di attestazioni della sua capacità economica e finanziaria rilasciate da due istituti bancari distinti – Direttiva 2004/18/CE – Articolo 47 – Applicabilità»
Cause riunite C-458/14 e C-67/15	14 luglio 2016	Rinvio pregiudiziale – Appalti pubblici e libertà di stabilimento – Articolo 49 TFUE – Direttiva 2006/123/CE – Articolo 12 – Concessioni di beni demaniali marittimi, lacuali e fluviali che presentano un interesse economico – Proroga automatica – Assenza di procedura di gara
FISCALITA’ E DOGANE		
Causa	Data	Oggetto
C-332/15	28 luglio 2016	Rinvio pregiudiziale – Sistema comune d’imposta sul valore aggiunto– Direttiva

		2006/112/CE – Articoli 167, 168, da 178 a 182, 193, 206, 242, 244, 250, 252 e 273 – Diritto a detrazione dell’IVA – Requisiti sostanziali – Requisiti formali – Termine di decadenza – Norme nazionali che escludono il diritto a detrazione in caso di mancato rispetto della maggior parte dei requisiti formali– Evasione fiscale.
LAVORO E POLITICA SOCIALE		
Causa	Data	Oggetto
C-335/15	14 luglio 2016	Rinvio pregiudiziale – Politica sociale – Articolo 119 del Trattato CE (divenuto articolo 141 CE) – Direttiva 75/117/CEE – Parità delle retribuzioni tra lavoratori di sesso maschile e lavoratori di sesso femminile – Articolo 1 – Direttiva 92/85/CEE – Misure volte a promuovere il miglioramento della sicurezza e della salute sul lavoro delle lavoratrici gestanti, puerpere o in periodo di allattamento – Articolo 11, punti 2, lettera b), e 3 – Normativa nazionale che prevede per i magistrati ordinari un’indennità in relazione agli oneri che gli stessi incontrano nello svolgimento della loro attività professionale – Assenza di diritto a detta indennità, in capo a una magistrata ordinaria, per i periodi di congedo di maternità obbligatorio anteriori al 1° gennaio 2005
LIBERA PRESTAZIONE DI SERVIZI E STABILIMENTO		
Causa	Data	Oggetto
C-322/15 (ordinanza ex art 94 Reg Procedura)	8 settembre 2016	Rinvio pregiudiziale – Articolo 53, paragrafo 2, e articolo 94 del regolamento di procedura della Corte – Mancanza di sufficienti precisazioni concernenti il contesto di fatto e di diritto della controversia nel giudizio principale nonché le ragioni che giustificano la necessità di una risposta alla questione pregiudiziale – Irricevibilità manifesta
C-240/15	28 luglio 2016	Rinvio pregiudiziale – Reti e servizi di comunicazione elettronica – Direttiva 2002/21/CE – Articolo 3 – Imparzialità e indipendenza delle autorità nazionali di regolamentazione – Direttiva 2002/20/CE – Articolo 12 – Diritti amministrativi –

		Assoggettamento di un'autorità nazionale di regolamentazione alle disposizioni applicabili in materia di finanza pubblica nonché a talune disposizioni sul contenimento e la razionalizzazione delle spese delle amministrazioni pubbliche
LIBERA CIRCOLAZIONE DELLE PERSONE		
Causa	Data	Oggetto
C-228/15 (Ordinanza di irricevibilità ex art 53 Reg Proc Corte)	7 settembre 2016	Rinvio pregiudiziale – Diritto dei cittadini dell'Unione di circolare e di soggiornare nel territorio dell'Unione europea – Irrilevanza della domanda di pronuncia pregiudiziale ai fini della soluzione del procedimento principale – Irricevibilità manifesta
PROPRIETA' INTELLETTUALE		
Causa	Data	Oggetto
C-110/15	22 settembre 2016	Rinvio pregiudiziale – Ravvicinamento delle legislazioni – Proprietà intellettuale – Diritto d'autore e diritti connessi – Direttiva 2001/29/CE – Diritto esclusivo di riproduzione – Eccezioni e limitazioni – Articolo 5, paragrafo 2, lettera b) – Eccezione per copia privata – Equo compenso – Conclusione di accordi di diritto privato per determinare i criteri di esenzione dal prelievo dell'equo compenso – Possibilità di richiedere il rimborso del compenso riservata esclusivamente all'utente finale

6) Sentenze ex art. 267 TFUE – (Pregiudiziali straniere in cui l'Italia è intervenuta o ha presentato osservazioni)

APPALTI		
Causa	Data	Oggetto
C-594/14	7 settembre 2016	Rinvio pregiudiziale – Appalti pubblici – Direttiva 2004/18/CE – Articolo 2 – Principio di parità di trattamento – Obbligo di trasparenza – Appalto relativo alla fornitura di un sistema di comunicazioni complesso – Difficoltà di esecuzione – Disaccordo delle parti riguardo alle responsabilità – Transazione – Riduzione della portata del contratto – Trasformazione di una locazione di materiale in una vendita – Modifica sostanziale di un appalto – Giustificazione basata sull'opportunità obiettiva di trovare una soluzione amichevole
C-6/15	14 luglio 2016	Rinvio pregiudiziale – Appalti pubblici di servizi – Direttiva 2004/18/CE – Articolo 53, paragrafo 2 – Criteri di aggiudicazione – Offerta economicamente più vantaggiosa – Metodo di valutazione – Regole di ponderazione – Obbligo dell'amministrazione aggiudicatrice di precisare nel bando di gara la ponderazione dei criteri di attribuzione – Portata dell'obbligo
COMUNICAZIONI		
Causa	Data	Oggetto
C-28/15	15 settembre 2016	Rinvio pregiudiziale – Quadro normativo comune per le reti ed i servizi di comunicazione elettronica – Direttiva 2002/21/CE – Articoli 4 e 19 – Autorità nazionale di regolamentazione – Misure di armonizzazione – Raccomandazione 2009/396/CE – Portata giuridica – Direttiva 2002/19/CE – Articoli 8 e 13 – Operatore designato quale detentore di un significativo potere di mercato – Obblighi imposti da un'autorità nazionale di regolamentazione – Controllo dei prezzi e obblighi relativi al

		sistema di contabilizzazione dei costi – Tariffe di terminazione su reti fisse e mobili – Portata del controllo che i giudici nazionali possono esercitare sulle decisioni delle autorità nazionali di regolamentazione
CONCORRENZA E AIUTI DI STATO		
Causa	Giudice del rinvio	Oggetto
C-542/14	21 luglio 2016	Rinvio pregiudiziale – Concorrenza – Articolo 101, paragrafo 1, TFUE – Situazione puramente interna – Applicazione di una normativa nazionale analoga – Competenza della Corte – Pratica concordata – Responsabilità di un’impresa per il comportamento di un prestatore di servizi – Presupposti»
FISCALITA’ E DOGANE		
Causa	Data	Oggetto
C-80/15	28 luglio 2016	Rinvio pregiudiziale – Unione doganale – Tariffa doganale comune – Regime dell’ammissione temporanea in esenzione dai dazi – Regolamento (CEE) n. 2454/93 – Condizioni stabilite per l’esonero totale dai dazi all’importazione – Mezzi di trasporto adibiti alla navigazione aerea, immatricolati fuori dal territorio doganale dell’Unione e utilizzati da una persona stabilita fuori da tale territorio – Articolo 555, paragrafo 1, lettera a) – Uso commerciale – Nozione – Uso di elicotteri da parte di una scuola di aviazione per voli di addestramento a pagamento, pilotati da un istruttore e da un allievo – Esclusione
C-526/16	19 luglio 2016	Rinvio pregiudiziale – Validità e interpretazione della comunicazione della Commissione sul settore bancario – Interpretazione delle direttive 2001/24/CE e 2012/30/UE – Aiuti di Stato alle banche nel contesto della crisi finanziaria – Condivisione degli oneri – Liquidazione del capitale degli azionisti, del capitale ibrido e del debito subordinato – Principio della tutela del legittimo affidamento – Diritto di proprietà – Tutela degli interessi dei soci e dei terzi – Risanamento e liquidazione degli istituti di credito

GIUSTIZIA E DIRITTI FONDAMENTALI		
Causa	Data	Oggetto
C-102/15	28 luglio 2016	Rinvio pregiudiziale – Cooperazione giudiziaria in materia civile – Regolamento (CE) n. 44/2001 – Competenza giurisdizionale, riconoscimento ed esecuzione delle decisioni in materia civile e commerciale – Ambito di applicazione ratione materiae – Azione di ripetizione dell’indebitto – Arricchimento senza causa – Credito che trae origine nel rimborso ingiustificato di un’ammenda per violazione del diritto della concorrenza
C-165/14	13 settembre 2016	Rinvio pregiudiziale – Cittadinanza dell’Unione – Articoli 20 e 21 TFUE – Direttiva 2004/38/CE – Diritto di soggiorno in uno Stato membro di un cittadino di uno Stato terzo con precedenti penali – Genitore che ha l’affidamento esclusivo di due figli minorenni, cittadini dell’Unione – Primo figlio avente la cittadinanza dello Stato membro di residenza – Secondo figlio avente la cittadinanza di un altro Stato membro – Normativa nazionale che esclude la concessione di un permesso di soggiorno a tale ascendente a causa dei suoi precedenti penali – Diniego del diritto di soggiorno che può comportare l’obbligo per i figli di lasciare il territorio dell’Unione
TUTELA DEI CONSUMATORI		
Causa	Data	Oggetto
C-534/15 (Ordinanza ex art 99 Regolamento Procedura)	14 settembre 2016	Rinvio pregiudiziale – Tutela dei consumatori – Direttiva 93/13/CEE – Clausole abusive – Articolo 1, paragrafo 1 – Articolo 2, lettera b)– Status di consumatore– Trasferimento di un credito mediante novazione di contratti di credito – Contratto di garanzia immobiliare sottoscritto da privati che non hanno alcun rapporto professionale con la società commerciale nuova debitrice.

7) Sentenze emesse da organi giurisdizionali dell'Unione europea i cui effetti hanno una rilevanza nell'ordinamento italiano

AFFARI ESTERI		
Causa	Data	Oggetto
C-455/14	19 luglio 2016	Impugnazione – Politica estera e di sicurezza comune (PESC) – Decisione 2009/906/PESC – Missione di polizia dell'Unione europea (EUPM) in Bosnia-Erzegovina – Membro del personale nazionale distaccato – Riassegnazione ad un ufficio regionale di tale missione – Articolo 24, paragrafo 1, secondo comma, ultima frase, TUE – Articolo 275, primo comma, TFUE – Ricorso d'annullamento e per risarcimento danni – Competenza dei giudici dell'Unione europea – Articoli 263, 268 e 340, secondo comma, TFUE
CONCORRENZA E AIUTI DI STATO		
Causa	Data	Oggetto
T-219/13	15 settembre 2016	Aiuti di Stato – Imposta comunale sugli immobili – Esenzione concessa agli enti non commerciali che svolgono attività specifiche – Testo unico delle imposte sui redditi – Esenzione dall'imposta municipale unica – Decisione che in parte accerta l'insussistenza di un aiuto di Stato e in parte dichiara l'aiuto incompatibile con il mercato interno – Ricorso di annullamento – Atto regolamentare che non comporta misure di esecuzione – Incidenza diretta – Ricevibilità – Impossibilità assoluta di recupero – Articolo 14, paragrafo 1, del regolamento (CE) n. 659/1999 – Obbligo di motivazione
T-220/13	15 settembre 2016	Aiuti di Stato - Imposta comunale sugli immobili - Esenzione concessa agli enti non commerciali che svolgono attività specifiche - Testo unico delle imposte sui redditi -

		Esenzione dall'imposta municipale unica - Decisione che in parte accerta l'insussistenza di un aiuto di Stato e in parte dichiara l'aiuto incompatibile con il mercato interno - Ricorso di annullamento - Atto regolamentare che non comporta misure di esecuzione - Incidenza diretta - Ricevibilità – Impossibilità assoluta di recupero - Articolo 14, paragrafo 1, del regolamento (CE) n. 659/1999 - Obbligo di motivazione
GIUSTIZIA		
Causa	Data	Oggetto
T-560/15	6 luglio 2016	Impugnazione – Funzione pubblica – Funzionari – Pensione di reversibilità – Articoli 18 e 27 dell'allegato VIII dello Statuto – Articolo 25 della Carta dei diritti fondamentali – Diritto del coniuge divorziato del funzionario deceduto – Pensione alimentare a carico del funzionario deceduto
LIBERA PRESTAZIONE DI SERVIZI E STABILIMENTO		
Causa	Data	Oggetto
T-675/13	15 settembre 2016	REACH – Tariffa dovuta per la registrazione di una sostanza – Riduzione concessa alle microimprese, piccole e medie imprese – Errore nella dichiarazione relativa alle dimensioni dell'impresa – Raccomandazione 2003/361/CE – Decisione che impone un onere amministrativo – Determinazione delle dimensioni dell'impresa – Potere dell'ECHA
T-518/13	15 settembre 2016	REACH – Tariffa dovuta per la registrazione di una sostanza – Riduzione concessa alle microimprese, piccole e medie imprese – Errore nella dichiarazione relativa alle dimensioni dell'impresa – Raccomandazione 2003/361/CE – Decisione che impone un onere amministrativo – Determinazione delle dimensioni di un'impresa – Potere dell'ECHA – Obbligo di motivazione
T-392/13	15 settembre 2016	REACH – Tariffa dovuta per la registrazione di una sostanza – Riduzione concessa alle micro, piccole e medie imprese – Errore nella dichiarazione relativa alle

		dimensioni dell'impresa – Raccomandazione 2003/361/CE – Decisione che impone un onere amministrativo – Richiesta di informazioni – Potere dell'ECHA – Proporzionalità
PROPRIETA' INTELLETTUALE		
Causa	Data	Oggetto
T-742/14	19 luglio 2016	Marchio dell'Unione europea – Dichiarazione di nullità – Marchio dell'Unione europea figurativo CALCILITE – Marchio dell'Unione europea denominativo anteriore Calcilit – Impedimento relativo alla registrazione – Rischio di confusione – Somiglianza tra i prodotti – Articolo 8, paragrafo 1, lettera b), e articolo 53, paragrafo 1, lettera a), del regolamento (CE) n. 207/2009 – Pubblico di riferimento – Pubblico comune ai prodotti di cui trattasi